

 soundmaster®



**DEUTSCH  
ENGLISH**

**FRANÇAIS  
NEDERLANDS**

**Hersteller**

Wörlein GmbH  
Gewerbestrasse 12  
D 90556 Cadolzburg  
GERMANY

Tel.: +49 9103/71670  
Fax.: +49 9103/716712  
Email: [info@woerlein.com](mailto:info@woerlein.com)  
Web: [www.woerlein.com](http://www.woerlein.com)



**DISC5000**



Dieses Produkt darf am Ende seiner Lebensdauer nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden, sondern muss an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Produkt, in der Gebrauchsanleitung oder auf der Verpackung weist darauf hin.

Die Werkstoffe sind gemäß ihrer Kennzeichnung wiederverwertbar. Mit der Wiederverwendung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten, leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutze unserer Umwelt.

Bitte fragen Sie bei Ihrer Gemeindeverwaltung nach der zuständigen Entsorgungsstelle.



**VORSICHT – UNSICHTBARE LASERSTRAHLUNG TRITT AUS, WENN DER DECKEL GEÖFFNET, UND DIE SICHERHEITSVERRIEGELUNG NIEDERGEDRÜCKT WIRD. SETZEN SIE SICH NICHT DEM STRAHL AUS.**

	<b>WARNUNG</b> Gefahr elektrischer Schläge Gerät nicht öffnen!	
Zur Vermeidung von Stromschlägen darf dieses Gerät nicht geöffnet werden. Es enthält keine Bauteile, die vom Benutzer gewartet oder repariert werden können. Wartungs- und Reparaturarbeiten dürfen nur von Fachpersonal ausgeführt werden.		



Dieses Symbol zeigt an, dass im Inneren des Gerätes gefährliche Spannungen vorhanden sind, und einen Stromschlag verursachen können.



Dieses Symbol weist auf wichtige Bedienungs- und Wartungsanweisungen bezüglich des Geräts hin.

### Allgemeine Hinweise

- Es ist nicht gestattet, Umbauten an dem Gerät vorzunehmen.
- Verpackungsmaterial ist KEIN Spielzeug. Kinder dürfen nicht mit den Kunststoffbeuteln spielen. Es besteht Erstickungsgefahr.
- Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und/oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhalten Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist.
- Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

### Umgebungsbedingungen

- Das Gerät ausnahmslos nur in trockenen Innenräumen betreiben.
- Wird das Gerät von einem kalten an einen warmen Ort gebracht, kann Kondensfeuchte im Gerät entstehen. Lassen Sie das Gerät einige Stunden im trockenen Innenraum ausgeschaltet.
- Das Gerät niemals mit Feuchtigkeit in Verbindung bringen.
- Schützen Sie das Gerät vor tropfenden oder spritzenden Flüssigkeiten, und stellen keine mit Flüssigkeit gefüllten Gefäße (z.B. Blumenvase) auf das Gerät oder in der Nähe des Geräts.
- Schützen Sie das Gerät vor Hitze. Halten Sie Abstand zu heißen Gegenständen wie z.B. Heizkörpern, Herdplatten etc. Stellen Sie das Gerät auf keinen Fall auf eine heiße Fläche.
- Stellen Sie das Gerät so auf, dass kein Hitzestau entstehen kann, also frei und gut belüftet. Decken Sie niemals die Belüftungsöffnungen zu.
- Offene Brandquellen wie z.B. brennende Kerzen, dürfen nicht auf das Gerät gestellt werden oder in der Nähe sein.
- Vermeiden Sie direkte Sonnenbestrahlung.

- Falls Sie das Gerät fest montieren: Montieren Sie das Gerät nicht über dem Herd oder dem Spülbecken. Schützen Sie das Gerät vor Hitze sowie Wasser- und Fettspritzern.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät sicher gegen herunterfallen montiert wurde.
- Falls Sie das Gerät nicht fest montieren: Stellen Sie das Küchenradio auf einen stabilen, ebenen und erschütterungsfreien Untergrund.
- Das Küchenradio wenn möglich weit entfernt von Computern oder Mikrowellengeräten platzieren, da es sonst zu eventuellen Empfangsstörungen im Radiobetrieb kommen kann.

### ***Stromversorgung***

- Schließen Sie das Gerät nur an eine vorschriftsgemäße installierte und geerdete Netzsteckdose an. Die Netzspannung muss mit den Angaben auf dem Typenschild des Geräts / Netzadapter übereinstimmen.
- Das Gerät darf nicht benutzt werden, wenn ...
  - ... das Gerät beschädigt ist,
  - ... das Netzkabel oder der Stecker beschädigt sind,
  - ... das Gerät heruntergefallen ist.
- Stellen Sie sicher, dass die Steckdose weiterhin gut zugänglich ist.
- Achten Sie darauf, dass das Netzkabel niemals nass oder feucht wird. Das Netzkabel darf nicht eingeklemmt oder anderweitig beschädigt werden.
- Halten Sie das Netzkabel von heißen Oberflächen und scharfen Kanten fern.
- Der Netzstecker muss immer leicht erreichbar sein, um das Gerät vom Stromnetz zu nehmen.
- Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, ...
  - ... wenn eine Störung auftritt,
  - ... bevor Sie das Gerät reinigen und
  - ... bei Gewitter.
- Um den Netzstecker aus der Steckdose zu ziehen, immer am Stecker, nie am Kabel ziehen.
- Öffnen Sie niemals das Gehäuse des Gerätes. In diesem Falle ist die Sicherheit nicht gegeben und die Garantie erlischt. Reparaturen sich ausschließlich durch einen Service-Center/Kundencenter auszuführen. Bei geöffnetem Gehäuse besteht Lebensgefahr durch elektrischen Schlag.

### ***Reinigung und Pflege***

Das Gerät ausnahmslos mit einem trockenen Abstaubtuch reinigen. Verwenden Sie keine ätzenden, scheuernden Reinigungsmittel oder Tücher mit grobem Material. Diese könnten die Oberfläche des Gerätes beschädigen.

### ***Bei Störungen***

- Ziehen Sie bei Beschädigungen des Netzsteckers oder des Gerätes sofort den Netzstecker aus der Steckdose.
- Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn es sichtbare Beschädigungen am Gehäuse, dem Netzkabel oder dem Netzstecker aufweist. Reparaturen am Gehäuse und am Netzteil oder Netzkabel dürfen ausschließlich vom Service-Center vorgenommen werden, um Gefährdung zu vermeiden.
- **ACHTUNG Gefahr !:** Sollten Flüssigkeiten oder etwaige Fremdkörper in das Gerät gelangen, sofort den Netzstecker ziehen. Vor einer erneuten Inbetriebnahme das Gerät vom Service-Center prüfen lassen.
- Stecken Sie keine Gegenstände in das Gerät, es könnten stromführende Zeile berührt werden.

## **Batterie**

- Verwenden Sie nur Batterien, die frei von Quecksilber und Cadmium sind.
- Verbrauchte Batterien sind Sonderabfall und gehören nicht in den Hausmüll. Geben Sie diese Ihrem Händler zurück oder entsorgen Sie dies an geeigneten Sammelstellen Ihrer Stadt oder Gemeinde.
- Batterien dürfen nicht in die Hände von Kinder gelangen. Kinder können Batterien verschlucken. Wurde eine Batterie verschluckt, muss sofort ärztliche Hilfe in Anspruch genommen werden.
- Wenn Batteriesäure ausgelaufen ist, vermeiden Sie den Kontakt mit der Haut, Augen und Schleimhäuten. Spülen Sie bei Kontakt mit der Säure die betroffenen Stellen sofort mit reichlich klarem Wasser und suchen Sie umgehen einen Arzt auf.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Batterien, um ein Auslaufen der Batterie zu vermeiden.
- Batterien dürfen keiner Hitze (z.B. Sonnenbestrahlung), Feuer ausgesetzt werden.
- **ACHTUNG:** Explosionsgefahr bei falscher Batteriehandhabung. Nur durch denselben oder baugleichen Batterietyp ersetzen.



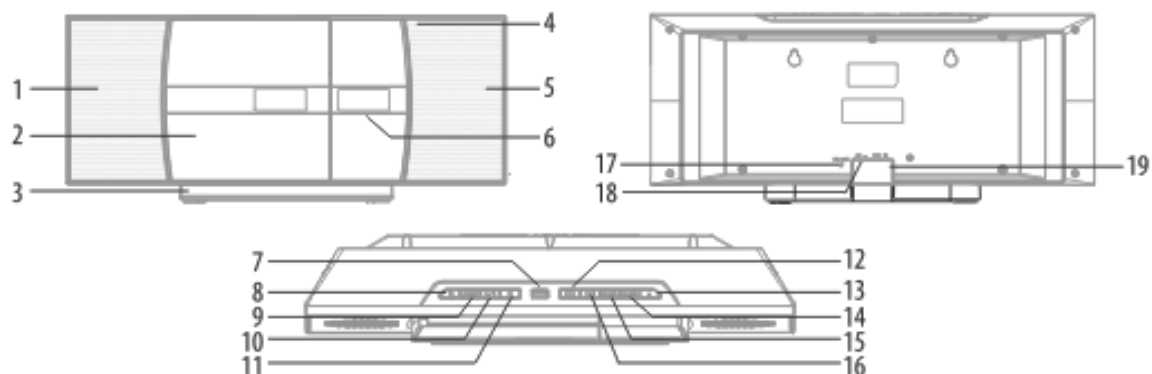
**Verbrauchte Batterien sind Sonderabfall und gehören NICHT in den Hausmüll!** Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, **alle Batterien und Akkus**, egal ob sie Schadstoffe \*) enthalten oder nicht, zur umweltschonenden Entsorgung zurückzugeben.

**Sie können alle Batterien und Akkus bei den öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde oder dort unentgeltlich abgeben, wo Batterien und Akkus der betreffenden Art verkauft werden.**

**Batterien und Akkus bitte nur in entladenum Zustand abgeben.**

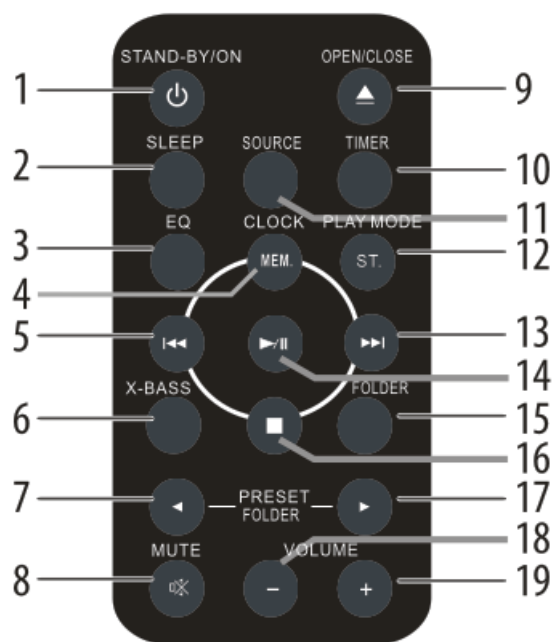
\*) gekennzeichnet mit Cd = Cadmium; Hg = Quecksilber; Pb = Blei

## BEDIENELEMENTE



1. R-LAUTSPRECHER	13. CD-FACH ÖFFNEN/SCHLIEßEN-Taste
2. CD-FACH	14. LAUTSTÄRKE +
3. STANDFUSS	15. LAUTSTÄRKE -
4. INFRAROT EMPFÄNGER	16. VOR-TASTE, SCHNELLVORLAUF
5. L-LAUTSPRECHER	17. FM ANTENNE
6. LCD -ANZEIGE	18. AC KABEL
7. USB-ANSCHLUSS	19. AUX-IN
8. STANDBY/EIN-TASTE	
9. FUNKTIONS-TASTE	
10. PLAY/PAUSE-TASTE	
11. STOP-TASTE	
12. ZURÜCK-TASTE, SCHNELLRÜCKLAUF	

## Fernbedienung



1. STANDBY/EIN-TASTE	13. VOR-TASTE, SCHNELLVORLAUF
2. SCHLAFMODUS-TASTE	14. PLAY/PAUSE TASTE
3. EQ-TASTE	15. ALBUM ON/OFF TASTE
4. SPEICHER/UHRZEIT-TASTE	16. STOP TASTE
5. ZURÜCK-TASTE, SCHNELLRÜCKLAUF	17. RADIO SPEICHER ZURÜCK-TASTE, ORDNER ZURÜCK-TASTE
6. X-BASS-TASTE	18. LAUTSTÄRKE -
7. RADIO SPEICHER ZURÜCK-TASTE, ORDNER ZURÜCK-TASTE	19. LAUTSTÄRKE +
8. STUMM-TASTE	
9. OFFNEN/SCHLIEßEN-TASTE	
10. TIMER-TASTE	
11. FUNKTIONS-TASTE	
12. ABSPIELMODUS-TASTE, FM MONO,ST- TASTE	

### **EINLEGEN DER BATTERIEN IN DIE FERNBEDIENUNG:**

Drücken Sie auf die Batteriefachabdeckung und schieben Sie die Abdeckung ab, um das Fach zu öffnen. Legen Sie eine CR-2025-Batterie in die Batteriefachabdeckung (Achten Sie bitte auf die Polarität im Batteriefach und auf der Batterie) Setzen Sie den Batteriefachdeckel in das Fach, und schieben Sie bis es einrastet auf.

#### **HINWEIS:**

1. Wenn die Fernbedienung länger nicht im Gebrauch war, kann es sein das die Batterie schwach wird bzw. entladen ist, und ihre Fernbedienung somit nicht mehr funktioniert. Tauschen Sie in solch einen Fall die Batterie aus wie oben beschrieben.
2. Die Batterie der Fernbedienung dürfen nicht zu starker Wärme durch Sonneneinstrahlung, Feuer oder ähnlichem ausgesetzt werden.

## WANDMONTAGE VORBEREITUNG

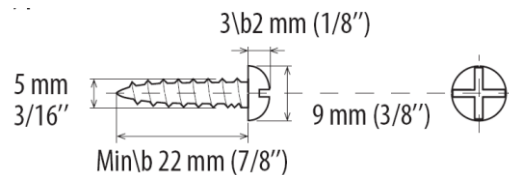
### Um das Gerät an der Wand zu montieren

#### Achtung:

- Seien Sie sehr Vorsichtig, bei der Montage an der Wand, das ihnen das Gerät nicht hinunterfällt (2.1 kg)
- Vor der Montage überprüfen Sie bitte die Wandstärke. (Nicht auf dem Furnier, Gips oder weiß getünchte Wand stellen. Das Gerät könnte hinunterfallen) wenn Sie unsicher sind, konsultieren Sie einen qualifizierten Servicetechniker.
- Befestigungsschrauben werden nicht mitgeliefert, verwenden Sie geeignete Schrauben.
- Überprüfen Sie ob alle Schrauben fest sitzen.
- Wählen Sie eine gute Lage, wenn nicht, kann es zu Unfällen kommen oder das Gerät kann beschädigt werden.

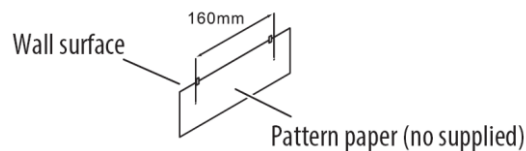
#### Befestigung: Installieren Sie das Gerät:

Um das Gerät an die Wand zu hängen, verwenden Sie geeignete Schrauben (nicht mitgeliefert) Siehe unten für Größe und Art.

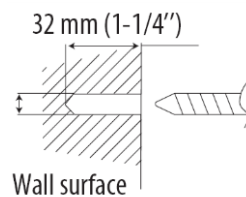


Installation des Geräts:

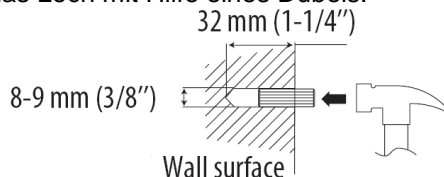
Befestigen Sie die Bohrschablone an der Wand in horizontaler Position, wie unten dargestellt.



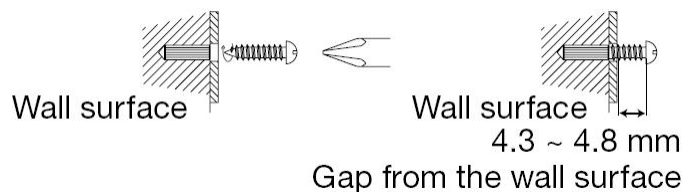
Markieren Sie die Gewünschten Bohrlöcher mit Hilfe eines Bohrers.



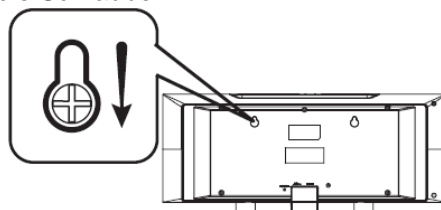
Befestigen Sie das Loch mit Hilfe eines Dübels.



Schrauben Sie die Schrauben in die Wand, wie unten dargestellt.



Hängen Sie das Gerät auf die Schrauben.



## INBETRIEBNAHME

Stecken Sie das Netzkabel in eine geeignete Steckdose.

### Hinweis:

Trennen Sie das Gerät vom Strom, wenn das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht betätigt wird.

## STUMM-MODUS

Die Lautstärke ist permanent Stumm, wenn Sie die **MUTE**-Taste auf ihrer Fernbedienung Drücken.

Sie können den Stumm-Modus wieder aufheben, indem Sie erneut die **MUTE**-Taste auf ihrer Fernbedienung Drücken.

## X-BASS FUNKTION

Wenn das Gerät eingeschaltet wird, haben Sie die Möglichkeit, durch Drücken der Taste **X-BASS** auf ihrer Fernbedienung, einen Extrabass zu aktivieren. Nach erfolgtem Drücken auf die Taste X-Bass erscheint im Display des Geräts "**X-BASS**". Um die **X-BASS** Funktion zu deaktivieren, Drücken Sie erneut die Taste **X-BASS** auf ihrer Fernbedienung.

## EQUALIZER

Durch Drücken der **EQ**-Taste auf der Fernbedienung, wird die aktuelle Einstellung angezeigt. Um zu einem anderen EQ-Modus zu wechseln, drücken Sie die **EQ**-Taste auf ihrer Fernbedienung, bis der gewünschte Klangmodus angezeigt wird (Classic, Pops, Jazz und Rock).

## RADIOBETRIEB

1. Drücken Sie die **STANDBY / EIN**-Taste, um das Gerät einzuschalten.
2. Drücken Sie die **SOURCE**-Taste und wählen Sie den FM-Modus.
3. Drücken Sie die **vor-/** oder **zurück**-Taste um den gewünschten Sender zu wählen.
4. Automatischer Sendersuchlauf: Wenn Sie die **vor-/** oder **zurück**-Taste länger gedrückt halten, wird der Scanvorgang automatisch gestartet und der Tuner stoppt am zuerst Empfangbaren Radiosender.
5. Festsenderspeicher: Drücken Sie im UKW Betrieb, wenn Sie einen gewünschten Sender eingestellt haben, die **MEM.**-Taste und wählen Sie mit der **Radio Speicher vor-/** oder **zurück**-Taste einen gewünschten freien Speicherplatz aus. Bestätigen Sie erneut mit der **MEM.**-Taste auf ihrer Fernbedienung.
6. Um Zwischen gespeicherten Festsendern zu wählen, drücken Sie im UKW-Modus die **Radio Speicher vor-/** oder **zurück**-Taste.

## CD-BETRIEB

### CD-Funktion

1. Drücken Sie die **STANDBY / EIN**-Taste, um das Gerät einzuschalten.
2. Drücken Sie die **SOURCE**-Taste und wählen Sie den CD-Modus.
3. Drücken Sie die Taste **OPEN/CLOSE**, um das CD-Fach zu öffnen.
4. Die Wiedergabe der CD startet Automatisch, sobald die CD eingelesen wurde.
5. Während der Wiedergabe, drücken Sie die **PLAY/PAUSE**-Taste, um die CD anzuhalten, im Display erscheint das **=** (Pause) Zeichen. Drücken Sie die **PLAY/PAUSE**-Taste erneut, um die Wiedergabe fortzusetzen.
6. Stellen Sie mit der **Lautstärke**-Taste (**+/-**) die gewünschte Lautstärke ein.

### Wiedergabe von MP3/WMA-CD

Zur Wiedergabe von CD-R/RW:

1. Drücken Sie die **SOURCE**-Taste auf der Fernbedienung, wählen Sie den **CD**-Modus, und legen Sie eine **MP3/WMA-CD** ein. Drücken Sie die **FOLDER**-Taste um im Display zwischen Ordnern auf der CD zu wählen.
2. Drücken Sie die **PRESET FOLDER**-Taste (**◀** oder **▶**) um den gewünschten Wiedergabeordner zu wählen. (Ordnermodus eingeschaltet **FOLDER**-Taste)



3. Wählen Sie die gewünschte Datei, indem Sie die **vor** "»" oder **zurück** "«" –Taste drücken.
  4. Drücken Sie die **PLAY/PAUSE**-Taste. Die Wiedergabe beginnt und der Dateiname wird angezeigt.
    - Bei der Wiedergabe mit dem **ALBUM**-Modus, drücken Sie die **PRESET FOLDER**-Taste (◀ oder ▶) und wählen Sie zwischen den auf der CD befindlichen Ordnern (Im Display erscheint **FOLDER**)
- Drücken Sie die **PLAY/PAUSE**-Taste um den gewünschten Ordner zu wählen.

## **CD-Modus Funktionen**

### **Wiederholen 1**

Wenn Sie auf ihrer Fernbedienung die **PLAY MODE**-Taste drücken, leuchtet die Anzeige "Wiederholen" im Display stetig auf. Der aktuelle Titel wird wiederholt wiedergegeben.

### **Wiederholen Alle**

Wenn Sie auf ihrer Fernbedienung die **PLAY MODE**-Taste ein zweites mal drücken, leuchtet die Anzeige "Wiederholen Alle" im Display stetig auf. Alle Titel werden wiederholt wiedergegeben.

### **Wiederholen Funktion Beenden:**

Drücken Sie wiederholt auf ihrer Fernbedienung, die **PLAY MODE**-Taste, bis im Display kein „Wiederholen“ Symbol mehr zu sehen ist.

### **Wiederholen / Zufällig:**

Wenn die **PLAY MODE**-Taste dreimal gedrückt wird, erscheint im Display "RDM". Die Titel auf der CD werden zufällig wiedergegeben.

### **Zufällig Wiederholen beenden**

Drücken Sie die **PLAY MODE**-Taste erneut, um die zufällige Wiedergabe zu beenden.

### **Hinweis:**

- Wenn Sie während der zufälligen Wiedergabe die **vor**-Taste drücken, haben Sie die Möglichkeit auf den nächsten Titel zu Springen der nach dem Aktuell zufälligen Titel auf der CD abspielen würde. Den vorherig gehörten Titel bei zufälliger Wiedergabe, können Sie nicht mit der **zurück**-Taste erneut abspielen lassen.
- Bei der Zufallswiedergabe, wählt das Gerät die Titel automatisch. (Sie können die Reihenfolge der Titel nicht auswählen.)

### **Überspringen und Schnellvorlauf / Rücklauf**

1. Während der Wiedergabe oder Pause-Modus, drücken Sie die **vor** "»" oder **zurück** "«" Taste, um zum nächsten Titel zu springen, oder gehen Sie zurück an den Anfang des aktuellen Titels.
2. Während der Wiedergabe, drücken und halten Sie die **vor** "»" oder **zurück** "«" Taste, um innerhalb des aktuellen Titels vor oder zurück zu Spulen.

## **PROGRAMMIERBARES ABSPIELEN**

Sie haben bis zu 20 Auswahlmöglichkeiten, Titel auf einer CD in gewünschter Reihenfolge abzuspielen.

**NOTE:** Die Programmierung kann nur im Stopp-Modus erfolgen.

1. Drücken Sie im CD-Modus, nachdem Sie Stopp gedrückt haben, die **MEMORY**-Taste auf der Fernbedienung, um die Programmspeicherung zu Programmieren.
2. Drücken Sie die **vor** "»" oder **zurück** "«" Taste, um den gewünschten Titel zu wählen.
3. Drücken Sie die **MEMORY**-Taste, um die Titelnnummer zu Speichern.
4. Wiederholen Sie die Schritte 2-3 um mehr Tracks zu Programmieren. Es können 20 Titel programmiert werden. Möchten Sie bisher programmierte Titel nochmals abrufen, drücken Sie wiederholt die **MEMORY**-Taste.
5. Drücken Sie die **PLAY/PAUSE**-Taste, um die programmierte Titel wiederzugeben.

### **NOTE:**

Dieses Gerät ist nicht kompatibel mit MTP und ACC Dateien auf USB Massenspeichern oder MP3 Player.

## **USB / MP3 mit deaktivierten Album Modus wiedergeben**

1. Drücken Sie die **SOURCE**-Taste auf der Fernbedienung, oder die **SOURCE**-Taste am Hauptgerät und wählen Sie den **USB**-Modus. Verbinden Sie das USB Speichergerät das, MP3 / WMA-Dateien auf dem Gerät gespeichert hat mit der USB-Buchse des Geräts
2. Wählen Sie die gewünschte Datei durch Drücken der Taste **vor** "»" oder "«" **zurück**.
3. Drücken Sie die **PLAY/PAUSE**-Taste. Die Wiedergabe beginnt und die Dateinummer wird angezeigt.

## USB / MP3 mit aktivierten Album Modus wiedergeben

1. Drücken Sie die **SOURCE**-Taste auf der Fernbedienung, oder die **SOURCE**-Taste am Hauptgerät und wählen Sie den **USB**-Modus. Verbinden Sie das USB Speichergerät das, MP3 / WMA-Dateien auf dem Gerät gespeichert hat mit der USB-Buchse des Geräts
2. Drücken Sie die **FOLDER**-Taste (◀ oder ▶) auf der Fernbedienung, um den gewünschten Wiedergabeordner zu wählen, drücken Sie die **PLAY/PAUSE**-Taste.
3. Wählen Sie den Gewünschten Titel durch Drücken der Taste "▶▶" oder "◀◀".
4. Drücken Sie die **PLAY/PAUSE**-Taste um den gewünschte Titel Wiedertzugeben.

## BLUETOOTH FUNKTION

Bluetooth ist eine Kurzstrecken-Funktechnologie, die die drahtlose Kommunikation zwischen verschiedenen Arten von digitalen Geräten, wie Mobiltelefon oder Computer ermöglicht. Es Arbeitet in einem Bereich von etwa 10 Meter (30 Fuß) ohne den Aufwand, Kabel zu verwenden, um diese Geräte zu verbinden. Die Bluetooth-Technologie erfordert keine Sichtverbindung zwischen den kommunizierenden Vorrichtungen.

### Kommunikation und Bluetooth Verbindungseigenschaften

Es gibt viele verschiedene Bluetooth-Profile, für spezifische Funktionen und Anwendungen, die Kommunikation zwischen den Geräten ermöglicht.

### Dieses Gerät unterstützt die folgenden Bluetooth-Profile:

Bluetooth-Spezifikation Version 2.1 Bluetooth + Enhanced Data Rate (EDR) Profil: A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) ermöglicht A2DP Audio-Streaming von einem A2DP ausgestattet Bluetooth-Stereo-Audiogerät (z.B. Handy) an dieses Gerät. Durch die Umwandlung von Wireless-Stereo-Audio-Signal zu Audiosignal analog, können Sie den Klang durch diese Lautsprechersystem genießen. AVRCP (Audio / Video Remote Control Profile) ist eine Technologie, die mit einer einzigen Fernbedienung alle Bluetooth-fähigen Audio-Video-Geräte steuert, auf die ein Benutzer Zugriff hat.

### Hinweis: bei Verwendung des Geräts mit einem Mobiltelefon:

- Dieses Gerät kann nicht verwendet werden, um über das Telefon zu sprechen, auch wenn es eine Bluetooth-Verbindung zu einem Mobiltelefon herstellen kann.
- Bitte beachten Sie die mit dem Mobiltelefon gelieferten Details zur Bedienung des Mobiltelefons während der Übertragung von Ton über eine Bluetooth-Verbindung (Bedienungsanleitung beachten.)

### Geräte über Bluetooth Verbinden:

- Bluetooth Geräte müssen zunächst miteinander verbunden werden, bevor sie Daten austauschen können. Nach erfolgreichen Koppeln, ist es nicht notwendig die Geräte erneut zu Verbinden.
- Kopplung besteht mit mehr als 8 Geräten. Es kann nur eine aktive Bluetooth-Verbindung zur gleichen Zeit bestehen. Dieses Gerät kann bis zu einem Maximum von 8 Geräten gekoppelt werden, wenn Sie weitere Geräte mit diesem Gerät Koppeln möchten, wird das älteste Gerät das gekoppelt wurde gelöscht.
  - Dieses Gerät ist zurückgesetzt. Alle Kopplungsinformationen werden gelöscht, wenn das Gerät zurückgesetzt wird.

### Verbindung mit Bluetooth-Quellgeräte:

1. Drücken Sie die **STANDBY/EIN**-Taste , um das Gerät einzuschalten.
2. Drücken Sie die **SOURCE**-Taste, um die Bluetooth-Funktion zu wählen. (Kopplungs-Anzeige blinkt)
3. Suchen Sie in ihrer Bluetooth liste z.B. Handy nach dem Gerät "**DISC5000**", und Verbinden Sie ihr Handy mit diesem Gerät.
4. Die Geräte sind nun miteinander verbunden.

### Hinweis:

- Platzieren Sie die Geräte zum Koppeln in einen Bereich von 1 Meter.
  - Einige Quellgeräte können keine Listen der erkannten Geräte anzeigen, um diese Quellgeräte mit dem Gerät zu koppeln, beziehen Sie sich auf die Bedienungsanleitung des Quellgeräts.
5. Wählen Sie "**DISC5000**" aus der Quellenliste. Wenn ein Pass-code oder PIN-Code, Kennschlüssel, PIN oder Passwort verlangt wird, geben Sie "**0000**" ein.
  6. Kopplungs-Anzeige hört auf zu blinken, sobald das Gerät erfolgreich mit dem Quellgerät Verbunden ist. (Verbindungs-Information wird nur im Gerät gespeichert.)
  7. Drücken Sie die Play-Taste am Hauptgerät oder an ihrem Quellgerät um die Wiedergabe zu starten.

## Medienwiedergabe

Überprüfen Sie ob:

- Das Quellgerät eingeschaltet ist und die Bluetooth-Verbindung aktiv ist.
  - Kopplung des Geräts und dem Quellgerät abgeschlossen ist.
  - Gerät ist im Verbindungsmodus (Kopplungs-Anzeige blinkt im Display)
1. Drücken Sie die **Standby/Ein**-Taste, um das Gerät einzuschalten.
  2. Drücken Sie die **SOURCE**-Taste, um die Bluetooth-Funktion zu wählen.
  3. Starten Sie die Bluetooth-Verbindung vom Bluetooth-Stereo-Audiogerät.
  4. Drücken Sie die Play-Taste (auf dem Hauptgerät, Fernbedienung oder Quellgerät)

## Hinweis:

Verfügt das Quellgerät über eine extra Bassfunktion oder Equalizer-Funktion, setzen Sie sie auf off. Wenn diese Funktionen eingeschaltet sind, kann der Ton verzerrt werden.

## AUX IN FUNKTION

1. Verwenden Sie ein 3.3mm Klinke auf Klinke Anschlusskabel, um den tragbaren Audio-Player usw. und die AUX-IN-Buchse des Geräts zu verbinden. Bei Verwendung von Videogeräten, schließen Sie den Audioausgang an diesem Gerät und den Videoausgang an einem Fernseher an.
  2. Drücken Sie die **Standby/Ein**-Taste, um das Gerät einzuschalten.
  3. Drücken Sie die **SOURCE**-Taste auf der Fernbedienung oder die **SOURCE**-Taste auf dem Hauptgerät, und wählen Sie die **AUDIO IN**-Funktion.
  4. Spielen Sie das angeschlossene Gerät ab. Wenn die Lautstärke des angeschlossenen Geräts zu hoch ist, können Klangverzerrungen auftreten. Sollte dies geschehen, senken Sie die Lautstärke des angeschlossenen Geräts. Wenn die Lautstärke zu niedrig ist, erhöhen Sie die Lautstärke des angeschlossenen Geräts.
- Hinweis:** Um Störgeräusche zu vermeiden, stellen Sie das Gerät nicht direkt neben den Fernseher.

## EINSTELLEN DER UHRZEIT (NUR FERNBEDIENUNG)

In diesem Beispiel ist die Uhr für 24-Stunden-Anzeige (0:00) eingestellt.

1. Drücken Sie die **STANDBY/EIN**-Taste, um das Gerät auszuschalten.
2. Drücken Sie die **CLOCK**-Taste auf der Fernbedienung für 2 Sekunden.
3. Drücken Sie die **vor/-** oder **zurück**-Taste auf ihrer Fernbedienung  
Die 24-Stunden-Anzeige erscheint.(0:00 - 23:59)  
Die 12-Stunden-Anzeige erscheint.(AM 12:00 - PM 11:59)  
Die 12 Stunden-Anzeige erscheint (PM 11:59 – 00.00)
4. Zum Einstellen der Stunde, drücken Sie die "»"oder"«"Tasten und drücken Sie die **CLOCK**-Taste. Drücken Sie die "»"oder"«"-Taste einmal, um die Uhrzeit um 1 Stunde vorzustellen. Halten Sie die Taste gedrückt, um kontinuierlich vorzustellen.
5. Um die Minuten einzustellen, drücken Sie die "»"oder"«"-Tasten und drücken Sie die **CLOCK**-Taste. Drücken Sie die "»"oder"«"-Tasten einmal, um die Uhrzeit um 1 Minute vorzustellen. Halten Sie die "»"oder"«"-Taste gedrückt, um kontinuierlich vorzustellen

## Hinweis:

Wenn die Stromversorgung unterbrochen wird und wiederhergestellt wird, verliert das Gerät seine aktuelle Uhreinstellung.

## Timer Funktion (Nur Fernbedienung)

Timer-Wiedergabe:

In diesem Beispiel ist die Uhr für die 24-Stunden-Anzeige (0:00) eingestellt.

1. Drücken Sie im **ausgeschalteten** Zustand, die **Timer**-Taste einmal, um die Timer-Funktion einzuschalten.  
Das Symbol "⌚" erscheint im Display.
2. Drücken Sie die **TIMER**-Taste 2 Sekunden, erscheint auf dem Display "ON" das Display zeigt "⌚", um die Timer-Funktion zu zeigen, und die "Stunde" Ziffern beginnen zu blinken.
3. Drücken Sie die "»"oder"«"Tasten, um die Stunden einzustellen und drücken Sie die **TIMER**-Taste
4. Drücken Sie die "»"oder"«"Tasten, um die Minuten einzustellen und drücken Sie die **TIMER**-Taste.
5. Drücken Sie die "»"oder"«"Tasten, um den Timer einzustellen on/off (wie in schritt 3 und 4) und drücken Sie die **TIMER**-Taste.
6. Um die Timer- Wiedergabequelle (Tuner,CD; USB) zu wählen drücken Sie die "»"oder"«" Taste. Drücken Sie anschließend die **TIMER**-Taste.
7. Stellen Sie die Lautstärke mit der Lautstärken-Taste +/- ein und drücken Sie die **TIMER**-Taste.
8. Die Anzeige "⌚" leuchtet auf, und das Gerät ist bereit zur Timer-Wiedergabe.

## Sleep Funktion (Nur Fernbedienung)

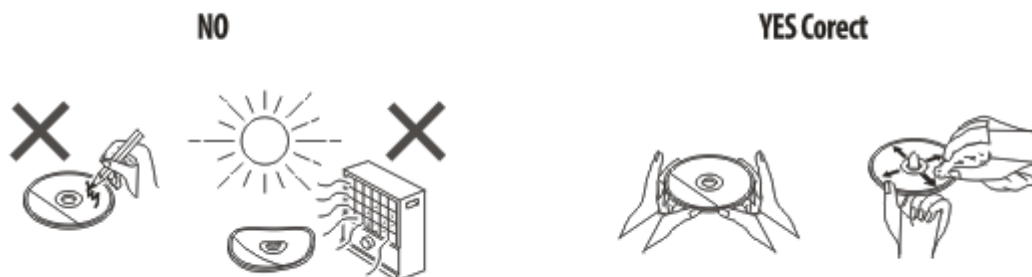
Diese Funktion ermöglicht es Ihnen, das System nach einer bestimmten Zeitspanne ausschalten zu lassen. Sie können aus folgenden Zeitspannen wählen:

1. Um die Sleep Funktion zu aktivieren, drücken Sie wiederholt die **SLEEP**-Taste auf der Fernbedienung. Sie können aus folgenden Zeiteinstellungen wählen "Sleep Timer-OFF, 90, 80, 70, 60, 50, 40, 30, 20, 10".
2. Wenn auf dem Display die gewünschte Einschlafzeit gewählt wurde, lassen Sie die Taste los. Auf dem Display erscheint: z.B. "SL10", das "10 Minuten" bedeutet.
3. Um die Sleep Funktion vorzeitig zu beenden, drücken Sie die **SLEEP**-Taste so oft, bis im Display "SL00" erscheint.

## CD PFLEGE

Cd's sind ziemlich widerstandsfähig gegen Beschädigungen, jedoch können Lesefehler aufgrund einer Ansammlung von Schmutz oder Kratzern auf der Disc-Oberfläche auftreten. Befolgen Sie die folgenden Richtlinien, um Ihre CD zu erhalten.

- Achten Sie darauf, insbesondere die Nicht-Label-Seite, nicht mit einem Stift zu beschriften.
- Setzen Sie CD's keinem direkten Sonnenlicht, Hitze oder Feuchtigkeit aus.
- Fassen Sie die CD's an den Rändern an. Fingerabdrücke, Schmutz oder Wasser auf den CD's kann Rauschen oder Titel-Überspringen verursachen. Wenn eine CD schmutzig ist oder nicht einwandfrei abgespielt, reinigen Sie die CD mit einem weichen, trockenen Tuch, wischen gerade von der Mitte nach außen.



## TECHNISCHE DATEN

### Wartung:

Reinigung des Gehäuses

Wischen Sie das Gehäuse mit einem weichen Tuch und einer verdünnten Seifenlösung, dann mit einem trockenen weichen Tuch nachwischen. Achtung:

- Verwenden Sie keine Chemikalien (Benzin, Verdünner usw.). Es kann das Gehäuse beschädigen.
- Kein Öl oder Ölhaltige Mittel in das Innere des Geräts geben. Es kann zu Störungen führen.

### Technische Daten

Im Rahmen unserer Politik der ständigen Verbesserung behält sich der Hersteller das Recht vor, Design und technische Daten zum Zweck der Produktverbesserung ohne vorherige Ankündigung vor. Die angegebenen Leistungswerte stellen die Nennwerte von Produktionseinheiten. Es kann Abweichungen von diesen Werten bei einzelnen Geräten auftreten.

### Tuner:

Frequenzbereich: FM 88 - 108 MHz

### CD Spieler:

Typ: Einzel-CD Spieler

Signalablesung: Berührungslos, 3-Strahl-Halbleiter-Laser

D/A converter: Multi bit D/A Wandler

Frequenzbereich: 20 - 20,000 Hz

## **USB Schnittstelle**

Schnittstelle: Entspricht USB 1.1 (Volle Geschwindigkeit)/2.0 Massenspeicher Klasse. Unterstützt nur Bulk und CBI Protokol.

Unterstützungs-Datei: MPEG 1 Layer 3 WMA (Non DRM)

Bitrate-Unterstützung: MP3 (32 ~ 320 kbps) WMA (64 ~ 160 kbps)

## **Allgemein:**

Lautsprecher: 7.6cm (3.0 in) Kegel x 2

Lautsprecherimpedanz: 4  $\Omega$

Ausgangsleistung: 5.0 W pro Kanal, min. RMS und 4  $\Omega$  an 1 kHz mit nicht mehr als 10% total harmonische Verzerrung

Eingangsanschluss: AUDIO IN ( $\phi$  3.5) x 1

Stromquellen: 230V~ 50Hz 25W

Stand-by: 0.4W

Frequenzband: 2.400GHz - 2.480GHz

Kompatible Bluetooth Profile: A2DP (Advanced Audio Distribution Profile), AVRCP (Audio/Video Remote Control Profile) Bluetooth 2.1 +EDR

Abmessungen (W x H x D): 454 mm x 193 mm x 102mm Gewicht: 2.1kg



## STÖRUNG: MÖGLICHE URSACHEN

Symptom	Mögliche Ursachen
Das Radio erzeugt ungewöhnliches andauerndes Rauschen	<ul style="list-style-type: none"> <li>• steht das Gerät in der Nähe des Fernsehgerätes oder des Computers?</li> <li>• Ist die UKW-Antenne richtig Justiert? Bewegen Sie die Antenne.</li> </ul>
Die Fernbedienung hat keine Funktion mehr.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ist das Netzkabel angeschlossen?</li> <li>• Ist die Polarität der Batterie richtig?</li> <li>• Ist die Batterie leer?</li> <li>• Ist der Abstand oder Winkel falsch?</li> <li>• Ist der Fernbedienungssensor zu starken Licht ausgesetzt?</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Disc- Wiedergabe startet nicht.</li> <li>• Disc-Widergabe stoppt in der Mitte- oder wird nicht richtig abgespielt.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ist die Disk falsch herum eingelegt?</li> <li>• Entspricht die Disk der Norm?</li> <li>• Ist die Disk verformt oder zerkratzt?</li> </ul>
Disc-Wiedergabe übersprungen, oder angehalten in der Mitte der Spur.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ist das Gerät übermäßigen Erschütterungen ausgesetzt?</li> <li>• Ist die Disk verschmutzt?</li> <li>• Hat Sich Kondenswasser auf der CD-Linse gebildet?</li> </ul>
USB Geräte werden nicht erkannt.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Haben Sie MP3/WMA Dateien getestet?</li> <li>• Ist das Gerät ordnungsgemäß angeschlossen?</li> <li>• Ist es sein MTP-Gerät?</li> <li>• Hat das Speichermedium nur ACC-Dateien?.</li> </ul>
USB Wiedergabe startet nicht.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ist e seine urheberrechtlich geschützte WMA.Datei?</li> <li>• Ist e seine falsche MP3-Datei?</li> </ul>
Bluetooth Ton ist unterbrochen oder verzerrt.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ist das Gerät zu nahe an einem Gerät, das elektromagnetische Strahlung erzeugt?</li> <li>• Gibt e sein Hindernis zwischen dem Gerät und dem Bluetooth-Stereo-Audiogerät?</li> </ul>
Kein Ton ist zu hören.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ist der Lautstärkepegel auf "Min" eingestellt?</li> <li>• Ist der Kopfhörer angeschlossen?</li> <li>• Ist das Gerät zu weit entfernt vom Bluetooth-Stereo-Audiogerät</li> <li>• Ist das Gerät in Verbindung mit dem Bluetooth-Stereo-Audiogerät?</li> </ul>
Wenn eine Taste gedrückt wird, reagiert das Gerät nicht	Schalten Sie das Gerät Aus und wieder Ein.

Technische Änderungen und Druckfehler vorbehalten  
 Copyright by Woerlein GmbH, 90556 Cadolzburg, [www.woerlein.com](http://www.woerlein.com)  
 Vervielfältigung nur mit ausdrücklicher Genehmigung der Woerlein GmbH